





廚師推薦

CHEF'S RECOMMENDATION

紅燒鵝掌湯鮑 (位)	688
Abalone braised with Goose Web in Supreme Oyster Sauce (Per Person)	
砂鍋鮮花椒焗A4和牛粒	488
Diced A4 Wagyu Beef baked with Green Peppercorn in Claypot	
慢煮和牛頰肉	398
Wagyu Beef Cheek slow braised with Mushroom in Meat Sauce	
「茶樓」辣汁虎蝦	298
King Prawn stir fried with Chili in Chalou style	
極品醬翡翠炒澳洲帶子	288
Australian Scallop stir fried with Vegetables in X.O. Sauce	
金湯竹笙魚片	268
Fish Filet poached with Bamboo Pith in Sour and Spicy Soup	
大連鮮鮑炆走地雞	238
Dalian Abalone braised with Free Range Chicken	
懷舊金錢蟹盒	228
Crabmeat and Pork filled and deep fried with Pork Lard in Traditional way	
蘿蔔胡椒煮白蜆	168
White Clam braised with Turnip in Pepper Broth	

涼菜 COLD DISH

椒麻鮑魚片 168
Sliced Abalone marinated in Sichuan Pepper Sauce

大紅袍鹽鹵乳鴿 128
Pigeon marinated in Da Hong Pao Tea infused Brine

 香麻青瓜海蜇頭 88
Jellyfish Head and Cucumber marinated with minced Garlic and Sesame Oil

沙薑豬肘花 88
Pork Knuckle marinated with Sand Ginger

 辣味小黃瓜 58
Cucumber tossed with Chilli and minced Garlic

 醬香雲豆 58
Kidney Bean marinated with Chili and Soy Sauce

廣式明爐燒味
CANTONESE BARBECUED &
ROASTED DISH

金蒜炸子雞
Crispy Chicken with Golden Garlic

例份
Regular

半隻
Halved

全隻
Whole

/

198

298

明爐燒鴨
Roasted Duck

138

208

408

玫瑰豉油雞
Chicken poached in Soy Sauce and Rose Wine

138

188

288

白切清遠雞
Poached Chicken

138

188

288



「茶樓」秘製蜜汁叉燒
“Chalou” Homemade barbecued Pork glazed with Honey

198

燒味雙拼
可選：明爐燒鴨 / 玫瑰豉油雞 / 白切清遠雞 / 脆皮燒腩仔
Duo Barbecued Platter
Choice of: Roasted Duck / Chicken poached in Soy Sauce and Rose Wine /
Poached Chicken / Crispy Pork Belly

188

脆皮燒腩仔
Crispy Pork Belly

128

廚師推薦 Chef Recommendation 素食 Vegetarian 果仁類 Nut

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

湯 · 羹
SOUP

每位
Per Person
每鍋
Pot



天籽蘭花瑤柱螺頭燉雞
Sea Whelk Soup double boiled with Conpoy, Chicken and Dendrobium Orchid

188

青欖鮮鮑燉花膠
Abalone and Fish Maw Soup double boiled with P Green Olive

188



竹笙燉羊肚菌
Morel Mushroom double boiled with Bamboo Fungus

128

順德拆魚羹
Fish Bisque in Shunde style

108

蟹肉玉米羹
Sweetcorn Soup with Crabmeat

88

中式老火例湯
Chinese Daily Soup

58 288

廚師推薦 Chef Recommendation 素食 Vegetarian 果仁類 Nut

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

游水海鮮 LIVE SEAFOOD

澳洲龍蝦

上湯或芝士焗配伊麵 / 椒鹽炸 / 金銀蒜蒸 / 薑蔥炒

Australian Lobster

Baked with Superior Broth or Cheese Sauce with E-fu Noodles /

Deep fried with Salt and Chilli Pepper / Steamed with minced Garlic and Crispy Garlic /

Wok fried with Ginger and Spring Onion

時價
Market Price

波士頓龍蝦

上湯或芝士焗配伊麵 / 椒鹽炸 / 金銀蒜蒸 / 薑蔥炒

Boston Lobster

Baked with Superior Broth or Cheese Sauce with E-fu Noodles /

Deep fried with Salt and Chilli Pepper / Steamed with minced Garlic and Crispy Garlic /

Wok fried with Ginger and Spring Onion

時價
Market Price

澳門龍脷

豉汁蒸 / 頭抽蒸

Macao Sole

Steamed with Black Bean Sauce / Steamed with Premium Soy Sauce

時價
Market Price



大肉蟹

避風塘炒 / 薑蔥炒

Mud Crab

Wok fried with Garlic and dried Chilli / Wok fried with Ginger and Spring Onion

時價
Market Price

東星斑

豉汁蒸 / 頭抽蒸

Star Spotted Garoupoa

Steamed with Black Bean Sauce / Steamed with Premium Soy Sauce

時價
Market Price

老虎斑

豉汁蒸 / 頭抽蒸

Tiger Garoupa

Steamed with Black Bean Sauce / Steamed with Premium Soy Sauce

時價
Market Price

查詢其他「游水海鮮」種類，請聯絡服務員。

Please contact service staff for other "Live Seafood" selection.

廚師推薦 Chef Recommendation 素食 Vegetarian 果仁類 Nut

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

廣式風味小菜 CANTONESE FLAVOUR



紅燒班腩豆腐煲 228
Garoupa Fillet dry braised with Bean Curd and Mushroom served in Clay Pot

金勾醬芥蘭炒牛小排 198
Beef Short Rib stir fried with Kale in Chilli Shrimp Sauce

紅棗荷葉蒸清遠雞 198
Free-range Chicken steamed with Red Date in Lotus Leaf

豉汁蒸海鱸 198
Sea Eel steamed with Black Bean Sauce

烏魚籽蝦球炒滑蛋 188
King Prawn scrambled Egg topped with Mullet Roe

秘製醬爆鮮魷 188
Squid wok fried with Vegetables in Chef's Special Sauce

魚香蝦仁茄子煲 168
Eggplant braised with Shrimp and Salty Fish served in Clay Pot

馬友鹹魚蒸手切肉餅 168
Hand Cut Pork Patty steamed with Salty Fish

雲豆紅燒肉 168
Pork Belly braised with Kidney Bean

椒鹽鮮魷 168
Squid deep fried with Salt and Chilli Pepper

糖醋黑豚咕嚕肉 168
Sweet and Sour Pork



椒鹽黃金豆腐 108
Golden Bean Curd crispy with Salt and Chilli Pepper

 廚師推薦 Chef Recommendation  素食 Vegetarian  果仁類 Nut

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.



有營素菜 HEALTHY VEGETARIAN

羅漢上素

Assorted Mushrooms braised with Vegetables

138

竹笙野菌燒豆腐

Bean Curd braised with Bamboo Fungus and Mushroom

138



鮮淮山百合炒腰果仁

Chinese Yam stir fried with Lily Bulb and Cashew Nut

128

時令鮮蔬

白灼 / 上湯浸 / 清炒 / 薑汁炒 / 蒜茸炒 / 椒絲腐乳炒

Seasonal Vegetables

Poached / Poached with Superior Broth / Stir fried / Stir fried with Ginger Extract /

Stir fried with minced Garlic / Stir fried with preserved Bean Curd and Chilli

98

飯 RICE



海鮮蟹肉炒飯

Crabmeat and Seafood fried Rice

188

泡菜和牛崧炒飯

Minced Wagyu Beef and Kimchi fried Rice

188



櫻花蝦揚州炒飯

Barbecued Pork and Sakura Shrimp fried Rice in Yangzhou style

138



松子五谷素炒飯

Pine Nut and Vegetables fried Multi Grain Rice

128

絲苗白飯

Steamed Jasmine Rice

18

麵 NOODLES



韭黃乾炒牛河

Flat Rice Noodles fried with Beef and Yellow Chives

158

星洲炒米粉

Rice Vermicelli fried with Shrimp and barbecued Pork in Singaporean style

138



珍菌素炆伊麵

E-fu Noodles braised with Assorted Mushroom

128

 廚師推薦 Chef Recommendation  素食 Vegetarian  果仁類 Nut

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

甜品
DESSERT

每位
Per Person

		棗皇冰花百合燉官燕 Imperial Bird's Nest double boiled with Red Dates and Fresh Lily Bulb	588
		楊枝甘露 (凍) Sweetened Pomelo and Mango Cream (Cold)	68
		精製蜂蜜龜苓膏 (凍) Chinese Herbal Jelly with Honey (Cold)	58
		十五年陳皮紅豆沙 (熱) Sweetened Red Bean Soup with 15 Years Tangerine Peel (Hot)	58
		農家栗子蕃薯糖水 (熱) Sweetened Sweet Potato Soup with Chestnut (Hot)	48



廚師推薦 Chef Recommendation



素食 Vegetarian



果仁類 Nut

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

茶樓特配花果茶

CHALOU SIGNATURE SCENTED TEA

每位
Per Person

陳皮有機白茶

88

Organic White Tea with Tangerine Peel

白茶與陳皮不論是外表還是內在都十分搭配。白茶有退熱祛寒，降火解毒的功能。陳皮性質溫和，對肺、脾有益，燥幹化痰，兩者合一可以調理，保健功效十分顯著，堪稱日常飲用的保健佳品。

White tea and tangerine peel go well together. White tea has the functions of reducing fever, dispelling cold, lowering fire and detoxifying. Tangerine peel has a mild nature and is beneficial to the lungs and spleen. It dries and resolves phlegm. The combination of the two can regulate the condition and has very significant health care effects. It can be called a good health product for daily consumption.

「茶樓」粉紅薔薇奶茶

68

“Chalou” Signature Lychee and Rose Petal Milk Tea

上葡京茶藝師創作的特色奶茶，混合東西方優質茶葉，兼具中國茶的醇厚和煉奶的香甜，啖啖滲透清幽玫瑰花香。

Created by the Tea Captain of Grand Lisboa Palace, this special tea blend bridges East and West with the richness of the Chinese tea and the sweetness of the evaporated milk that is infused with rose petals.

小青柑

48

Green Tangerine Pu'er Tea

柑皮經過日光曬乾，使茶品更有利於後期轉化。小青柑具有化痰止咳、緩解咽喉腫痛與氣管不適等功效，而普洱熟茶溫和暖胃，幫助消化。

The tangerine peel is dried under the sun, making the tea more conducive to later transformation. Green tangerine has the effects of resolving phlegm and relieving coughs, relieving sore throat and tracheal discomfort, while ripe Pu'er tea is gentle and warms the stomach and helps digestion.

精品中式茗茶

PREMIUM CHINESE TEA SELECTION

每位
Per Person

綠茶 Green Tea

太湖碧螺春

Taihu Bi Luo Chun

68

著名的康熙御茶，因水土獨特，產自太湖的碧螺春帶有獨特花果香氣。茶葉條索纖細、蜷曲呈螺，色澤銀綠隱翠、滿佈毫毛。除了滋味無窮，碧螺春更含豐富胺基酸，具消脂、皮膚保健等功效。

Cultivated in the unique soil and water of Taihu Lake, the Bi Luo Chun is a renowned royal tea for Emperor Kangxi, known for its distinct floral and fruity scent. The thin and curly tea leaves boast an enticing silver-green colour. Beyond its rich flavour, Bi Luo Chun tea is abundant in amino acid, offering benefits such as fat reduction and skin rejuvenation.

白茶 White Tea

2009年福鼎老白茶

2009 Fuding Aged White Tea

198

「一年為茶，三年為藥，七年為寶」，經過十多年的陳化，香氣清幽之餘，帶淡淡的藥香，口味醇厚帶有清甜。茶性溫和，老少咸宜，具養生功效。

"A year makes tea, three years a medicine, seven years a treasure." After over a decade of ageing, this tea delivers a serene fragrance with hints of medicinal herbs and a rich, subtle sweetness, gentle upon the palate. Suitable for all, this tea nourishes the body and soothes the soul.

雲南月光白茶

Yunnan Moonlight White Tea

68

葉身黑白相間，宛若一彎月牙，又稱月光美人。茶香悠長並帶有花香及毫香，唇齒間香氣久留，滋味甘甜適口，清爽怡人。

The distinctive black-and-white appearance of Moonlight White Tea resembles a crescent moon in the sky, often referred to as Moonlight Beauty. The tea exudes a long-lasting floral fragrance with delicate notes, leaving a lingering sweet and refreshing taste on the palate.

烏龍茶類 Oolong Tea

武夷山大紅袍

128

Wuyi Da Hong Pao

武夷山大紅袍在岩茶中享負盛名，具有「性和不寒，久藏不壞，香久益清，味久益醇」的特點；香氣如初春綠意，清新脫俗，味如秋日甘露，醇厚迷人。

Wuyi Da Hong Pao, a celebrated "rock tea," is renowned for its delightful floral aroma paired with a mellow and full-bodied taste. Each sip leaves a lingering fragrance that tantalises the palate, embodying the essence of its storied origin.

安溪鐵觀音

68

Anxi Tie Guan Yin

香氣清雅，滋味濃郁，回韻持久，有「七泡有餘香」之美譽。

This tea is celebrated for its refined aroma and robust flavour, which leaves a lingering aftertaste. It can maintain its essence through multiple infusions, holding its flavour even after seven brews.

鳳凰單欖 - 老樅蜜蘭香

68

Phoenix Dan Cong – The Old Fir Honey Orchid Notes

被稱為「茶中香水」的廣東潮州名茶，集合花香、果香、茶香以及明顯的甘薯蜜香於一身，香氣高銳持久，飲後滿口生香。

Boasting a reputation as the “perfume of tea,” this celebrated tea from Chaozhou, Guangdong combines floral, fruity, and tea notes with a distinct sweet potato honey aroma. This exquisite tea leaves a lingering and refreshing aftertaste that delights the palate long after each sip.

精品中式茗茶

PREMIUM CHINESE TEA SELECTION

每位
Per Person

紅茶 Black Tea

荔枝紅茶

68

Lychee Black Tea

產自廣東省的工夫紅茶，以荔枝殼低溫燻製而成，濃甜果香與紅茶搭配得宜。茶湯透明嫣紅、味道醇厚。

Hailed from Guangdong Province, this black tea undergoes a low-temperature smoking process with lychee shells, which imparts a delightful and sweet fruity scent that complements the tea perfectly. The tea boasts a clear and bright red colour, with a mellow flavour.

黑茶 Dark Tea

2007年宮廷普洱

98

2007 Palace Pu'er Tea

選用優質雲南普洱嫩芽，經10年以上的存放陳化，茶湯性質溫和，蘊含陳香與木香，口感柔和圓潤、滋味醇甜。

Meticulously chosen from high-quality Yunnan Pu'er tender buds and aged for over ten years, this dark tea has a mild nature, harmoniously blending the fragrance of aged wood. It envelops the palate with a smooth texture and a delightful, mellow sweetness.

金獎六堡茶

68

Gold Award Liu Pao Tea

以「紅、濃、陳、醇」見稱的廣西名茶，性質溫和，具有消暑祛濕、明目清心、健脾胃、減肥健身的功效。餐後飲用可助消化，空腹飲用可清腸胃。

This famous tea from Guangxi is known for being "red, strong, aged, and mellow." Its gentle nature is believed to relieve heat and dampness, enhance vision and mental clarity, and promote weight loss. Enjoying a cup after meals can aid digestion.

												每位 Per Person	
花草茶 Floral Tea													
碧潭飄雪												48	
Bi Tan Piao Xue													
產於四川峨眉山，此茶用新鮮的茉莉花窰製而成，沖泡後清澈透亮。朵朵茉莉漂浮，宛如碧潭天降瑞雪，意境優美。茶湯香味悠長、鮮爽回甘，有清肝明目、生津止渴的功效。													
Originating from Mount Emei in Sichuan Province, this Bi Tan Piao Xue is crafted with fresh jasmine flowers, resulting in a clear and bright brew. The delicate jasmine buds drift like snowflakes onto a jade pond gracefully, evoking a picturesque scene. Infused with a long-lasting, refreshing sweetness, this tea offers the benefits of nourishing the liver, brightening the eyes, and relieving thirst.													
大馬士革玫瑰												48	
Damask Rose													
大馬士革玫瑰被譽為「玫瑰皇后」，是最古老的玫瑰品種之一，濃郁芳香的它象徵著美麗、愛情和青春。相傳，埃及皇后也非常喜愛大馬士革玫瑰，甚至用它來迎接她的愛人 — 古羅馬將軍馬克·安東尼。													
The Damascus rose, one of the oldest rose varieties, is renowned for its rich and intense fragrance and is often referred to as the “Queen of Roses.” It symbolises beauty, love, and youth. Legend has it that Cleopatra used the Damascus rose to enchant her lover, Roman general Mark Antony.													
有機德國洋甘菊												48	
Organic German Chamomile													
洋甘菊是人類已知最古老的自然保健香草之一，具有潤肺、明目、退肝火的功效，有助消除莫名緊張和神經質，幫助睡眠。													
Chamomile is recognised as one of the oldest natural health herbs for humans. Known for its ability to moisten the lungs, improve eyesight, and reduce liver heat, chamomile also helps to alleviate unknown tension while promoting restful sleep.													
.													

每位
Per Person

杭州胎菊	18
Hangzhou Chrysanthemum	
龍井	18
Long Jing	
普洱	18
Pu'er	
壽眉	18
Shou Mei	
水仙	18
Shui Xian	
鐵觀音	18
Tie Guan Yin	

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements. 所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

香檳及汽泡酒
CHAMPAGNE & SPARKLING WINE

	每杯 Glass	每瓶 Bottle
Gosset Grande Réserve, Épernay Champagne, France		780
Quinta de Soalheiro Espumante Alavarinho Bruto Vinho Verde, Portugal		450

白葡萄酒
WHITE WINE

Domaine Jean-Paul & Benoit Droin Chablis Burgundy, France		600
Cloudy Bay Sauvignon Blanc Marlborough, New Zealand		450
Künstler Riesling Trocken Rheingau, Germany	80	350
Kendall Jackson Vintner's Reserve Chardonnay (375ml) California, USA		180

紅葡萄酒
RED WINE

Domaine Virginie Thunevin Bordeaux, France		725
Cloudy Bay Pinot Noir Marlborough, New Zealand		520
Quinta do Vale Meao 'Meandro' Tinto Douro, Portugal	100	480
Kendall Jackson Vintner's Reserve Cabernet Sauvignon (375ml) California, USA		180

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
餐牌內酒精飲料的酒精濃度達百分之一點二以上。The listed alcoholic beverages contain an alcohol concentration of more than 1.2%.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

<div>中國白酒</div> <div>BAIJU</div> <div>貴州茅台 15年</div> <div>Kwiechow Moutai 15 Years</div> <div>貴州飛天茅台</div> <div>Kwiechow Moutai Flying Fair</div> <div>中華酒</div> <div>Zhong Hua Jiu</div> <div>水井坊</div> <div>Shui Jing Fang</div> <div>五糧液</div> <div>Wu Liang Ye</div> <div>澳門花酒</div> <div>Macau Fachau</div>																每瓶 Bottle
																市價 Market Price
																市價 Market Price
																3,680
																2,280
																1,980
																780

中國黃酒
YELLOW WINE

每瓶
Bottle

古越龍山「國釀1959 青玉」紹興花雕酒20年
Gu Yue Long Shan 1959 Jade Porcelain Bottle 20 Years

3,880

釣魚台國宴花雕酒20年
Gu Yue Long Shan "Diaoyutai Guoyan" 20 Years Huadiao

2,680

塔牌 • 冬趣 2007
Pagoda Winter Poems 2007

2,180

塔牌 • 冬趣 2009
Pagoda Winter Poems 2009

1,980

塔牌 • 冬趣 2010
Pagoda Winter Poems 2010

1,080

古越龍山10年
Gu Yue Long Shan 10 Years Hua Diao

880

茶酒
TEA WINE

大紅袍中國茶酒
Dahongpao Chinese Tea Wine

788

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
餐牌內酒精飲料的酒精濃度達百分之一點二以上。The listed alcoholic beverages contain an alcohol concentration of more than 1.2%.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

威士忌
WHISKY

麥卡倫18年雙雪莉桶
The Macallan 18 Years Double Cask

山崎12年
Yamazaki 12 Years

格蘭菲迪18年
Glenfiddich 18 Years

高原騎士12年
Highland Park 12 Years

麥卡倫12年雙雪莉桶
The Macallan 12 Years Double Cask

干邑
COGNAC

軒尼詩杯莫停
Hennessy Paradis

馬爹利X.O
Martell X.O

軒尼詩X.O
Hennessy X.O

軒尼詩V.S.O.P
Hennessy V.S.O.P

人頭馬V.S.O.P
Remy Martin V.S.O.P

每杯
Glass

每瓶
Bottle

6,480

4,480

1,980

1,780

128 1,480

13,380

4,780

288 3,480

1,180

118 1,180

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
餐牌內酒精飲料的酒精濃度達百分之一點二以上。The listed alcoholic beverages contain an alcohol concentration of more than 1.2%.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

啤酒
BEER

每杯
Glass

朝日
Asahi Super Dry

68

澳門金麥啤
Macau Golden Ale

58

青島
Tsingtao

58

果汁
JUICE

蘋果
Apple

58

橙
Orange

58

如有任何食物過敏或餐飲限制，請提前告知我們的服務員。Please inform our service staff of any food allergies or dietary requirements.
餐牌內酒精飲料的酒精濃度達百分之一點二以上。The listed alcoholic beverages contain an alcohol concentration of more than 1.2%.
所有標價均以澳門元為單位，並需加收10%的服務費。All prices are in MOP, subject to 10% service charge.

汽水
SOFT DRINK

可樂	每杯 Glass
Coke	48
無糖可樂	48
Coke Zero	
雪碧	48
Sprite	
梳打水	48
Soda water	

水
WATER

每瓶
Bottle

普娜礦泉水	68
Acqua Panna	
聖培露氣泡礦泉水	68
San Pellegrino	